

**ỦY BAN NHÂN DÂN
TỈNH BÌNH ĐỊNH**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Số: **3837**/UBND-KTN
V/v đề xuất xử lý vi phạm của
Công ty TNHH Thương mại
dịch vụ vận tải Quý Châu

Bình Định, ngày **19** tháng **9** năm 2013

Kính gửi: Thanh Tra tỉnh.

Xét đề nghị của Ban Quản lý khu kinh tế tại Văn bản số 1474/BQL-TTr ngày 13/9/2013 về việc đề nghị xử lý vi phạm hành chính trong lĩnh vực bảo vệ môi trường (có hồ sơ pho to kèm theo); Chủ tịch UBND tỉnh có ý kiến như sau:

Giao Thanh Tra tỉnh chủ trì, phối hợp với các cơ quan chức năng xem xét, đề xuất UBND tỉnh hướng xử lý vụ việc vi phạm hành chính của Công ty TNHH Thương mại dịch vụ vận tải Quý Châu khi chưa có Nghị định hướng dẫn thực hiện Luật Xử lý vi phạm hành chính.

Thừa lệnh Chủ tịch UBND tỉnh thông báo đến Thanh Tra tỉnh tổ chức thực hiện./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Chủ tịch UBND tỉnh;
- Ban QLKKT;
- Lưu: VT, K4(T5b);

**TL. CHỦ TỊCH
KT. CHÁNH VĂN PHÒNG
PHÓ VĂN PHÒNG**



Nguyễn Đức Thi

UBND TỈNH BÌNH ĐỊNH
BAN QUẢN LÝ KHU KINH TẾ

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

Số 1474/BQL-TTr

Bình Định, ngày 13 tháng 9 năm 2013

Về việc đề nghị xử lý vi
phạm hành chính trong lĩnh

vực môi trường

UBND. TỈNH BÌNH ĐỊNH	
Số:	9165
ĐẾN. Ngày:	16.9.13
Chuyên:	K4

Kính gửi: UBND tỉnh Bình Định

Thực hiện công tác quản lý nhà nước tại Khu kinh tế Nhơn Hội và các KCN, qua kiểm tra Công ty TNHH TM Dịch vụ vận tải Quý Châu tại lô D11 và D12, KCN Phú Tài đang chứa titan trong mặt bằng nhà máy (sử dụng 01 nhà kho chứa titan và tập kết 03 vị trí ngoài sân) với khối lượng khoảng 15.000 tấn. Công ty đã hoạt động không đúng với ngành nghề đăng ký trong Giấy chứng nhận đầu tư đã được BQL KKT cấp ngày 17/8/2012 và Báo cáo đánh giá tác động môi trường đã được BQL KKT phê duyệt ngày 05/3/2013 đối với Dự án Nhà máy chế biến nông sản xuất khẩu và tiêu thụ nội địa.

Thực hiện theo Văn bản số 1579/UBND-KTN ngày 07/5/2013 của UBND tỉnh về việc nghiêm cấm các doanh nghiệp trong Khu công nghiệp sử dụng hoặc cho thuê nhà xưởng chứa titan. Ban Quản lý KKT đã có văn bản thông báo và kiểm tra nhắc nhở nhiều lần, yêu cầu Công ty phải di dời titan ra khỏi KCN, tuy nhiên đến nay Công ty vẫn chưa thực hiện. Ngày 12/9/2013, Thanh tra Ban Quản lý khu kinh tế đã tiến hành lập Biên bản vi phạm hành chính (có Biên bản VPHC kèm theo) đối với đơn vị về hành vi thực hiện không đúng nội dung trong Báo cáo đánh giá tác động môi trường đã được phê duyệt, với mức phạt tiền từ 40.000.000 đến 70.000.000 đồng (mức trung bình là 55.000.000 đồng).

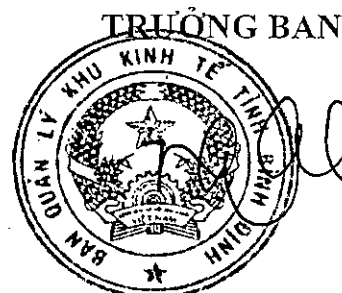
Theo quy định với mức phạt này thuộc thẩm quyền xử lý của UBND tỉnh. Vì vậy, Ban Quản lý Khu kinh tế kính chuyển hồ sơ vi phạm hành chính của Công ty TNHH TM Dịch vụ vận tải Quý Châu và đề nghị UBND tỉnh xử phạt vi phạm hành chính theo quy định tại Khoản 3, Điều 8 Nghị định 117/2009/NĐ-CP ngày 31/12/2009 của Chính phủ Quy định về xử lý vi phạm pháp luật trong lĩnh vực bảo vệ môi trường với mức phạt là 55.000.000 đồng về hành vi thực hiện không đúng nội dung trong Báo cáo đánh giá tác động môi trường đã được phê duyệt.

Ban Quản lý khu kinh tế kính đề nghị UBND tỉnh xem xét xử lý./.

Nơi nhận:

- Như trên;

- Lưu: TTr; VT. 



Man Ngọc Lý

Số: /QĐ-XPHC

Bình Định, ngày tháng 9 năm 2013

QUYẾT ĐỊNH XỬ PHẠT VI PHẠM HÀNH CHÍNH
Về lĩnh vực bảo vệ môi trường

Căn cứ Luật tổ chức HĐND và UBND ngày 26/11/2003;

Căn cứ Luật xử lý vi phạm hành chính số 15/2012/QH13 ngày 20/6/2012 của Quốc hội;

Căn cứ Nghị định số 117/2009/NĐ-CP ngày 31 tháng 12 năm 2009 của Chính phủ về xử lý vi phạm pháp luật trong lĩnh vực bảo vệ môi trường;

Căn cứ Biên bản vi phạm hành chính số 03/BB-VPHC do Thanh tra Ban Quản lý Khu kinh tế lập hồi 09 giờ 30 ngày 12 tháng 9 năm 2013 tại mặt bằng lô đất D11 và D12 KCN Phú Tài của Công ty TNHH TM Dịch vụ vận tải Quý Châu;

Theo đề nghị của Ban Quản lý khu kinh tế tại Công văn số 1474/BQL –TTr ngày 13/9/2013;

Tôi, Hồ Quốc Dũng, Phó Chủ tịch UBND tỉnh Bình Định được Chủ tịch UBND tỉnh ủy quyền ký Quyết định xử lý vi phạm hành chính tại Quyết định số 2172/QĐ-CTUBND ngày 28/9/2011,

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1. Xử phạt vi phạm hành chính đối với Công ty TNHH TM Dịch vụ vận tải Quý Châu.

- Địa chỉ nhà máy: lô D11 và D12 KCN Phú Tài, P. Bùi Thị Xuân, TP. Quy Nhơn (địa chỉ trụ sở chính tại 637 Hùng Vương, phường Nhơn Phú, TP. Quy Nhơn, Bình Định);

- Giấy chứng nhận đăng ký doanh nghiệp số: 4101230938, đăng ký lần đầu ngày 25/7/2011, đăng ký thay đổi lần thứ 7 ngày 07/3/2013 do Phòng đăng ký kinh doanh thuộc Sở Kế hoạch và Đầu tư tỉnh Bình Định cấp.

Với các hình thức sau:

1. Hình thức xử phạt chính: Phạt tiền với mức phạt là: 55.000.000 đồng (Năm mươi lăm triệu đồng).

Lý do: Công ty thực hiện không đúng nội dung trong Báo cáo đánh giá tác động môi trường của Dự án Nhà máy chế biến nông sản xuất khẩu và tiêu thụ nội địa đã được Ban Quản lý Khu kinh tế tỉnh Bình Định phê duyệt tại Quyết định số 316/QĐ-BQL ngày 05/3/2013, cụ thể: Công ty đang hoạt động chứa titan trong nhà máy (Công ty sử dụng 01 nhà kho chứa titan và 03 vị trí tập kết ngoài sân trong mặt bằng) với khối lượng khoảng 15.000 tấn. Hành vi trên đã vi phạm tại khoản 3 Điều 8 của Nghị định số 117/2009/NĐ-CP ngày 31 tháng 12 năm 2009 của Chính phủ về xử lý vi phạm pháp luật trong lĩnh vực bảo vệ môi trường.

2. Hình thức phạt bổ sung: Không.

3. Biện pháp khắc phục hậu quả:

Yêu cầu doanh nghiệp trong thời hạn 30 ngày phải di dời khối lượng titan nêu trên ra khỏi mặt bằng nhà máy và ra khỏi KCN Phú Tài.

Điều 2. Công ty TNHH TM Dịch vụ vận tải Quý Châu phải nghiêm chỉnh chấp hành Quyết định xử phạt trong thời hạn mười ngày (10 ngày), kể từ ngày được giao Quyết định xử phạt.

Số tiền phạt quy định tại Điều 1, Công ty TNHH TM Dịch vụ vận tải Quý Châu phải nộp vào tài khoản tạm giữ của Sở Tài chính số: **3 941-9040 261** tại Kho bạc Nhà nước tỉnh Bình Định, địa chỉ 60 Lê Duẩn, TP. Quy Nhơn, tỉnh Bình Định.

Quá thời hạn trên, nếu Công ty TNHH TM Dịch vụ vận tải Quý Châu không chấp hành Quyết định xử phạt thì bị cưỡng chế thi hành theo quy định của pháp luật.

Công ty TNHH TM Dịch vụ vận tải Quý Châu có quyền khiếu nại, khởi kiện đối với Quyết định xử phạt vi phạm hành chính này theo quy định hiện hành của pháp luật.

Điều 3. Quyết định này có hiệu lực kể từ ngày ký. Trong thời hạn 03 ngày, Quyết định này được gửi cho:

1. Công ty TNHH TM Dịch vụ vận tải Quý Châu để chấp hành nộp phạt;
2. Kho bạc Nhà nước tỉnh Bình Định để thu tiền phạt;
3. Ban Quản lý Khu kinh tế để theo dõi, đôn đốc việc thực hiện.

Quyết định này gồm 02 trang, được đóng dấu giáp lai giữa các trang.

Điều 4: Chánh Văn phòng UBND tỉnh, Giám đốc Sở Tài chính, Trưởng ban Ban Quản lý Khu kinh tế, Giám đốc Kho bạc Nhà nước tỉnh, Giám đốc Công ty TNHH TM Dịch vụ vận tải Quý Châu và Thủ trưởng các cơ quan, đơn vị có liên quan chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

Nơi nhận:

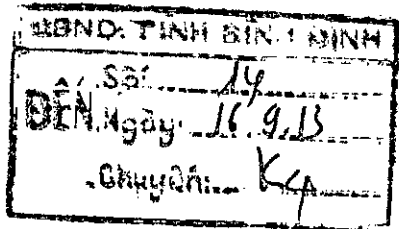
- Như điều 4;
- Chủ tịch UBND tỉnh;
- PVP CN;
- Lưu: VT, K6

**KT. CHỦ TỊCH
PHÓ CHỦ TỊCH**

Hồ Quốc Dũng

Số: 03 /BB-VPHC

Bình Định, ngày 12 tháng 9 năm 2013



BIÊN BẢN VI PHẠM HÀNH CHÍNH
Trong lĩnh vực bảo vệ môi trường

Hôm nay, hồi 09 giờ 30 ngày 12 tháng 9 năm 2013 tại Văn phòng Công ty TNHH TM Dịch vụ vận tải Quý Châu, KCN Phú Tài, Phường Bùi Thị Xuân, TP. Quy Nhơn, tỉnh Bình Định,

Chúng tôi gồm:

1. Ông: Nguyễn Quốc Khoa - Chức vụ: Chánh Thanh tra;
2. Bà: Nguyễn Thị Thanh Phương - Chức vụ: Chuyên viên Thanh tra Ban.

Với sự chứng kiến của:

1. Ông: Võ Hoài Minh – Chức vụ: Chuyên viên Phòng QLDN - BQL KKT
Địa chỉ: 65 Tây Sơn – Quy Nhơn – Bình Định
2. Bà: Nguyễn Thị Kim Hoa – Chức vụ: Chuyên viên Phòng TNMT – BQL KKT.

Địa chỉ: 65 Tây Sơn – Quy Nhơn – Bình Định

Tiến hành lập biên bản vi phạm hành chính về bảo vệ môi trường đối với:

Công ty TNHH TM Dịch vụ vận tải Quý Châu, do ông Võ Quang Trữ làm Giám đốc.

Lĩnh vực hoạt động: Chế biến nông sản xuất khẩu và tiêu thụ nội địa.

Địa chỉ: Lô D11 và D12, KCN Phú Tài, P. Bùi Thị Xuân, thành phố Quy Nhơn, tỉnh Bình Định (Địa chỉ trụ sở chính của Công ty: 637 Hùng Vương – Phường Nhơn Phú – TP. Quy Nhơn – Bình Định).

Giấy chứng nhận ĐKKD số 4101230938 đăng ký lần đầu ngày 25/7/2011, đăng ký thay đổi lần thứ 7 ngày 07/3/2013 do Phòng Đăng ký kinh doanh thuộc Sở Kế hoạch và Đầu tư tỉnh Bình Định cấp.

Đã có các hành vi vi phạm hành chính như sau:

Công ty thực hiện không đúng nội dung trong Báo cáo đánh giá tác động môi trường của Dự án Nhà máy chế biến nông sản xuất khẩu và tiêu thụ nội địa đã được BQL KKT phê duyệt tại Quyết định số 316/QĐ-BQL ngày 05/3/2013, cụ thể: Công ty đang hoạt động chứa titan trong nhà máy (Công ty sử dụng 01 nhà kho chứa titan và 03 vị trí tập kết ngoài sân trong mặt bằng) với khối lượng khoảng 15.000 tấn. Hành vi trên vi phạm vào khoản 3 Điều 8 Nghị định 117/2009/NĐ-CP ngày 31/12/2009

của Chính phủ Quy định về xử lý vi phạm pháp luật trong lĩnh vực bảo vệ môi trường.

Ý kiến của đại diện tổ chức vi phạm hành chính:

Kính đề nghị các cấp Lãnh đạo xem xét tạo điều kiện để Công ty có thời gian di dời khối lượng titan nêu trên.

Ý kiến của người làm chứng: Thống nhất với hành vi vi phạm trên của Công ty và đề nghị xử lý theo quy định của pháp luật.

Các biện pháp ngăn chặn hành vi vi phạm hành chính được áp dụng:

Công ty TNHH TM Dịch vụ vận tải Quý Châu phải chấm dứt ngay hành vi vi phạm hành chính nêu trên.

Hành vi chống lại người thi hành công vụ (nếu có):

Chúng tôi tạm giữ (nếu có) những tang vật, phương tiện, vi phạm hành chính và giấy tờ sau để chuyển về: để cấp có thẩm quyền giải quyết.

STT	Tên tang vật, phương tiện, giấy tờ bị tạm giữ	Số lượng	Chủng loại, nhãn hiệu, xuất xứ, tình trạng	Ghi chú
...	\\			
...	\\			

Ngoài những tang vật, phương tiện, giấy tờ nêu trên, chúng tôi không tạm giữ thêm thứ gì khác.

Yêu cầu Ông (bà)/đại diện tổ chức vi phạm có mặt tại..... lúcgiờ.....ngày ...\\...thángnăm...\\..... để giải quyết vụ vi phạm.

Biên bản được lập thành 03 bản có nội dung và giá trị như nhau, và được giao cho đại diện tổ chức vi phạm 01 bản, các thành viên tham gia 01 bản và 01 bản gửi UBND tỉnh.

Sau khi đọc lại biên bản, những người có mặt đồng ý về nội dung biên bản, không có ý kiến gì khác và cùng ký vào biên bản,

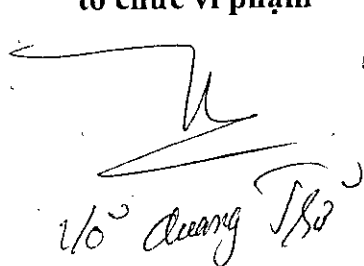
Biên bản này gồm 02 trang, được những người có mặt cùng ký xác nhận vào từng trang.

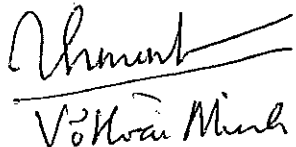
Đại diện
tổ chức vi phạm

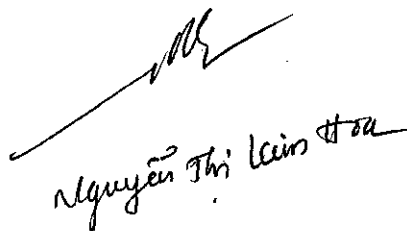
Người chứng kiến 1

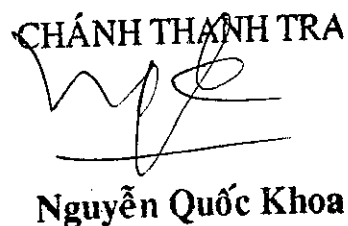
Người chứng kiến 2

Người lập biên bản
Trưởng đoàn


Vo Quang Tho


Vo Hoa Minh


Nguyễn Thị Loan Hoa

CHÁNH THẠNH TRA

Nguyễn Quốc Khoa